

INDEX ANALYTIQUE

– A –

Abus de pouvoir

Contrat, 366

Contrat électronique, 384

Abus des droits contractuels, 84

Abus du processus judiciaire,
396-397

Acadie, 59, 65-66, 73

Acceptation d'une offre

Voir Contrat

Acquisition d'un bien, 35

Recours au droit privé provincial, 36

Acte

Enregistrement, 178-179

Acte de vente d'un fonds

Enregistrement, 179

Acte introductif d'instance

Droit des biens, 125

Signification *ex juris*, 532

Acte sous le sceau, 292

Action

Et bref, 395

Action collective

Tribunal compétent, 525

Action de « formedon », 132

Action en démolition

Équité judiciaire, 197

Action en recouvrement d'un bien-fonds, 125

Action en responsabilité, 412

Action en revendication, 156

Action personnelle, 125

À caractère patrimonial, 519

Action pétitoire, 156, 159

Action possessoire, 156, 159

Action pour cause d'expulsion,
138

Action pour vie préjudiciable,
461

Action pour *scier*, 406

Action réelle, 125, 138, 156

Actions de société, 153

Échange, 315

- Activité de bienfaisance**, 32-34
En common law, 33
Notion de droit privé, 32
- Administration de la justice**, 289
- Administration du bien d'autrui**, 266
- Âge de la majorité**, 213
- Alberta**, 77
- American Law Institute**, 80, 509
- Angleterre**
Voir Droit anglais
- Animal**
Domestique ou de ferme, 406
Responsabilité stricte, 406
Sauvage, 406
- Annuaire**, 48
- Appel d'offres**
Formation du contrat, 316
Obligations des parties, 296
Pratiques abusives, 297
Théorie des deux contrats, 297, 316
- Appropriation de la personnalité d'autrui à des fins commerciales**, 480, 483
- Arbitrage commercial**, 520
- Atteinte à la personne**, 396, 415, 417-421
Directe, 418
Indirecte, 419
Système des brefs, 417
- Atteinte à la vie privée**, 479-483, 486
Balises, 481
Tribunal compétent, 524
- Atteinte à l'intégrité corporelle**
Dommages-intérêts, 471
- Atteinte au patrimoine**, 397, 415, 421-426
- Atteinte aux biens personnels**, 415, 422
Appropriation illicite, 422
Directe, 394, 397, 422
Rétention illicite, 422
- Atteinte illégale aux rapports économiques**, 397, 423, 425
- Australie**, 80
- Autochtones**
Voir Premiers Peuples
- Autonomie de la volonté**, 287
- B -
- Bail**, 19
Chatel réel, 138
De moyenne durée, 189
Droit français, 145
Droit médiéval, 137
Droit québécois, 145
Proprietary estoppel, 172
Terminologie, 138
- Bailment**
Accord, 158
À titre gratuit/onéreux, 158
Droit réel du baillaire, 159

- En droit civil, 159
Notion, 158
Perte ou détérioration de la chose, 158
Responsabilité du baillaire, 158
- Banc commun**, 41-42
- Banc du Roi**, 41, 43
Voir aussi **Cour du banc de la Reine**
- Batterie**, 394, 396, 418
- Bien**, 3, 123-199
Appropriation illicite, 397
Atteinte, 415
Classification, 125
Notion, 124
Rétention illicite, 397
- Bien-fonds**
Atteinte, 397, 415, 421
Protection (nuisance), 429
- Bien immeuble**, 126
Possession, 155
- Bien meuble**, 126
Possession, 155
- Biens personnels**, 125-126, 151-160
Atteinte, 415, 421
Bailment, 158
Droit de propriété, 153
Nature exclusive, 152-154
Nomenclature, 152-153
Objet trouvé, 156
Possession, 154
Revendication (actions), 156
- Titre, 154, 156
- Biens réels**, 19, 125-151
Conception féodale, 127-134
Contrat de vente (exécution en nature), 377
Limites, 152
Nature relative, 134-151
Systèmes d'enregistrement, 177-182
Titre, 149
Voir aussi **Domaine, Enregistrement des biens réels, Tenure**
- Bijuridisme canadien**, 2, 14-37, 284
Application du droit provincial, 16
Autorité légale des traditions juridiques de common law et de droit civil, 17
Complémentarité (principe), 20, 35
Critère de la nécessité, 20-23
Critère de l'exclusion, 20, 23-26
Dialogue entre les traditions juridiques, 34, 36
Droit civil à titre supplétif, 31-32
Droit international privé (préceptes), 510
Et bilinguisme, 116
Harmonisation de la législation fédérale, 2, 16
Principes d'interprétation, 27-29, 37, 505
Règle d'interprétation, 20
- Bilinguisme**, 15
Au Manitoba, 59, 109
Au Québec, 59, 109
Cour suprême du Canada, 83, 110, 114
Principes d'interprétation, 27-29, 37

Blackstone, W., 57, 68, 69

Bonne foi, 84, 290, 355-363

En common law, 355

En droit québécois, 293

Négociation du contrat, 290, 293,
295-296, 330, 341

Règles, 356

Bracton, 48

Bref, 393-397

Acte introductif d'instance (droit
des biens), 125

Atteinte à la personne, 417

Et action, 395

Bref d'action on the case, 394,
418-419

Bref d'assumpsit, 98, 411

Bref de dette, 44

Bref de rétention illicite, 44

Bref de trespass on the case,
43-44, 49

**Bref de trespass vi et armis et
contra pacem regis**, 393, 400, 417,
421-422

Brevet, 153

Burrow's Reports, 50

– C –

Cadre Anns/Cooper, 443-446, 449,
459, 490-495, 497

Canada

Bijuridisme, 2, 14-37, 284, 504, 506,
510

Colonisation britannique, 59

Common law, 59-117

Droit anglais (influence), 79

Droit international privé, 504, 506,
509-510

Législatures coloniales, 68

Lois anglaises, 68

Pluralisme de la société, 103

Capacité juridique et mentale

Fiducie personnelle, 213

Responsabilité délictuelle, 414

Capitalisme, 288

Causalité factuelle, 441, 453-456

Contribution appréciable au risque,
454

Définition, 453

Facteur déterminant, 453

Perte d'une chance, 456

Cautionnement, 292, 342

Chaîne de domaines, 140-142

Chambre des communes, 47

Chambre des lords, 42, 47

Comité des appels, 54

Compétences, 49, 55

Décisions, 51, 80

Révision des jugements, 53

Chancellerie

Voir Cour de la Chancellerie

- Chatel**
Assimilé à un bien-fonds, 126
Chose possessoire, 152
Réal, 138
- Chose instrumentaire**, 153
- Chose jugée**
Jugement étranger, 556
- Chose non instrumentaire**, 153
- Chose non possessoire**, 152
- Chose possessoire**, 152
- Clause d'arbitrage**, 385
- Clause d'élection de for**, 352, 385, 519
Pouvoir discrétionnaire du tribunal, 521
Présumée déterminative de compétence, 522
- Clause de non-responsabilité**, 93
Voir aussi Contrat
- Clause discriminatoire**
Voir Discrimination
- Clause non caractérisée**, 375
- Coentreprise familiale**, 248-249
- Coke, E.**, 56, 65
- Coke's Reports***, 50
- Colombie-Britannique**
Atteinte à la vie privée, 479
Cour supérieure, 77
Diffamation, 433
- Fiducie, 236
Lois anglaises, 69-70
Négligence, 465
Poursuite-baillon, 434
Système Torrens, 190
Tribunal compétent, 524-525
- Colonie conquise**, 65
- Colonie de peuplement**, 65
Assemblée législative, 67-68
Common law et lois anglaises, 66-68
Date de coupure, 68
Inapplicabilité des lois anglaises, 68
Lois impériales, 67-68
Lois ordinaires, 67-68, 70
Propriété immobilière, 67
- Colonisation britannique**, 60, 66
Conception du droit, 60
Concession des terres aux colons, 62
Négociation avec les Premiers Peuples, 62
- Commerce électronique**, 382-386
Voir aussi Contrat électronique
- Commercialisation trompeuse**, 397, 423
- Commissaire aux langues officielles**
Version française des lois, 114
- Common law**, 39-121
Absence de texte, 286
Au Canada, 59-117
Autonomie, 141
Autorité, 16
Bonne foi, 355-363
Cas par cas, 99

- Codification, 55
- Compétence juridictionnelle, 513
- Comportement fautif, 413
- Cour de la Chancellerie, 46, 52
- Courant critique, 104
- Cours royales, 41, 43, 53
- Coutume, 64, 97-98
- Cumul des recours, 412
- Décisions, 44, 49, 285-287
- Avis, 51
 - Contenu, 51
 - Contexte des faits, 286
 - Justification, 285-287
 - Précédent erroné, 54
 - Proportionnalité, 285, 290
 - Recueils imprimés, 50
 - Recueils pour chaque cour, 51
 - Révision, 53
- Doctrines, 58
- Droits fondamentaux, 103-104
- Équité judiciaire, 195
- Esprit, 97-99
- Et droit civil, 395
- Et *equity*, 52
- Et politiques sociales, 287-290
- Évolution, 14, 39, 84, 104, 473
- Formation des juristes, 40, 45
- Hostilité à l'égard de la loi, 100
- Changement de valeurs, 102
- Influence du christianisme, 102
- Intention, 416
- Interprétation de la législation fédérale/provinciale, 15
- Langue, 44, 49, 51, 108-117
- Législation, 47
- Legs anglais, 40-59
- Littérature juridique, 47, 56
- Mentalité, 96
- Motifs des jugements, 49
- Mouvement réaliste, 104
- Neutralité, 103
- Obligation (notion), 396
- Procédures postérieures au verdict, 49-50
- Processus inductif, 98
- Protection des libertés, 100
- Règles énoncées par les juges, 39
- Règles procédurales, 44
- Rôle
- Des avocats, 44
 - Des juges, 286
 - Des procureurs, 44
- Rôle économique, 288
- Rôle social, 288
- Source de droit, 17
- Sources de règle et de doctrine, 285
- Système des brefs, 42, 46, 53
- Système ouvert, 286
- Terminologie, 17, 19
- Théorie déclaratoire, 57, 98
- Traité, 58
- Valeurs désuètes, 108
- Valeurs distinctes, 96
- Compagnie de la Baie d'Hudson,**
77
- Compensation,** 30
- En common law, 30
- En droit civil, 31
- Compétence juridictionnelle,**
513, 556
- Affaires extrapatrimoniales et familiales, 531
- Causes civiles impliquant des consommateurs, 525

- Causes commerciales impliquant des consommateurs ou des travailleurs, 523
- Codification du droit, 554
- Compétence résiduelle, 540
- Consentement, 515-526, 537
- Déclaration à l'égard de défendeurs de l'extérieur de la province, 542
- Distinction entre les affaires, 532
- Domicile du défendeur, 528
 - Personne morale, 529
- Entente entre les parties, 519-525
 - Désignation d'un autre tribunal, 520
- Forum non conveniens* (principe), 508, 528-529, 535, 543-551, 553
 - Fardeau de la preuve, 545
 - Interprétation des tribunaux québécois, 549
 - Suspension d'instance, 546
- Injonction visant à empêcher des poursuites à l'étranger, 553
- Liens entre le litige et le tribunal saisi, 532-536, 541
- Portée, 537
- Pouvoir de décliner compétence, 542-554
 - Et multiplicité des instances, 551
- Pouvoir discrétionnaire des tribunaux, 536-542
- Préclusion, 516
- Principe
 - Kompetenz-competenz, 521
 - De la compétence négative, 520-522, 524
 - D'ordre et d'équité, 514, 536
- Reconnaissance de la compétence du tribunal par soumission, 516-519
 - Absence de contestation, 517
 - Compétence reconnue au cours de l'instance, 517
 - En droit québécois, 517-519
- Tribunal du domicile du défendeur, 526-532
 - Personnes, 526-528
 - Personnes morales, 528-531
 - Règle *actor sequitur forum rei*, 526
- Compétence personnelle extraterritoriale**, 532
- Complémentarité (principe)**, 17-18, 20, 31, 35
- Conditions d'application, 26
- Complot**, 397, 423
- Condominium**, 147
- Conflit de lois**, 512-532
- Droit étranger, 567
- Recherche d'un tribunal favorable, 512
- Règles, 578-590
- Responsabilité délictuelle, 578
- Voir aussi* **Compétence juridictionnelle**
- Conjoint**
- Coentreprise familiale, 249
- De fait, 106
- Immunité absolue (diffamation), 438
- Marié
 - Fiducie résultoire, 242
- Connaissance**
- De droit, 146, 175, 185-186
- De fait, 175, 185-186
- Conquête**, 65

Conseil privé

- Appel, 74
- Comité judiciaire, 78-81
 - Décisions, 79-80
 - Juges, 78
 - Pourvoi en provenance d'une cour d'appel canadienne, 79-80

Consentement

- Compétence juridictionnelle, 515-526, 537
- Critique féministe, 106
- En matière de contrat, 290, 337, 343
- Moyen de défense (délict intentionnel), 466

Constitution canadienne

- Bilinguisme institutionnel, 109
- Droits provinciaux, 2, 18

Construction

- Fiducie législative, 256

Contrat, 3-4, 283-389

- Abus de pouvoir, 366
- Acceptation de l'offre, 303, 308
 - Acte positif, 303
 - Communication, 305-307
 - Intégrale, 305
 - Procédure, 305
 - Règle de la réception, 305
 - Règle de l'envoi, 306
 - Silence, inaction ou omission d'agir, 304
- Acte sous le sceau, 292
- Arrhes, 362
- Bailment*, 158
- Bonne foi, 355
- Clause d'élection de for, 352

Clause d'exonération de responsabilité, 343

Clause d'intégralité du contrat, 338

Clause discriminatoire, 364

Clause fixant les dommages-intérêts liquidés, 362

Clause non caractérisée, 374, 376

Condition, 374

Conflit de lois, 586-590

- Droit applicable, 587

Consentement, 290, 337, 343

Contrainte, 366

- Déraisonnable, 363

- Économique, 366

Contrepartie, 292, 308, 313-322, 327

- Définition, 314
- Entente modifiant un contrat existant, 317-319
- Preuve, 313
- Promesse d'exécuter une obligation résultant d'un contrat
 - Avec un tiers, 318
 - Entre les mêmes parties, 318
- Réciprocité des engagements, 315

Création de l'obligation contractuelle, 300

Date, 305

Devoir d'honnêteté, 356

Division de l'entente, 330

Document, 335-336

- Erreur, 372
- Réduction des engagements, 342
- Signature, 337, 344

Droit applicable, 588

En common law, 12, 291

En droit civil, 13

Engagement accessoire, 339

- Erreur, 367-372
- Exécution honnête, *v.* Devoir d'honnêteté
- Formation, 308
- Garantie, 374
- Illégalité, 363
- Divisibilité (doctrine), 365
 - Prévues par la loi, 364
- Impossibilité d'exécution, 371
- Imprécision, 329-330, 372
- Prix à payer, 330
- Incitation à la rupture, 397, 423
- Indemnisation, 361
- Inexécution, 290, 360, 374
- Justification, 363
 - Réparations, 376-382
- Informel ou ordinaire, 291
- Iniquité, 351, 353-355, 373
- Intensité de l'obligation, 361
- Intention de conclure un contrat, 309-313, 346-350
- Lettre d'intention, 311
 - Présomption, 309
 - Preuve, 310
 - Relations familiales, 311
 - Relations sociales, 312
- Interprétation, 334
- *Contra proferentem*, 350
 - Inexécution fondamentale (doctrine), 351
 - Iniquité (doctrine), 351, 353-355
 - Intention des parties, 346-350
 - Par le tribunal, 346
 - Présomption, 346
- Invitation à négocier, 301
- Législation, 292
- Lieu, 306
- Négociation, 293-300, 340
- Bonne foi, 290, 293, 295-296, 330, 341
 - Déclaration, 339
 - Inexacte et innocente, 299
 - Inexacte et négligente, 299
 - Devoir de diligence, 300
 - Devoirs des parties, 294
 - Divulgaration de renseignements, 294
 - Doctrine de la tromperie, 298
 - Intervention judiciaire, 296
 - Obligations des parties, 296
 - Promesse de négocier, 294, 329
 - Promesse de ne pas négocier avec des tiers, 294
 - Refus de négocier, 329
- Objet, 336-346
- Obligation d'exercer un pouvoir discrétionnaire, 358
- Obligation implicite, 340
- Intention présumée des parties, 340
 - Légale, 341
 - Usage ou pratique de commerce, 341
- Obligations involontaires, 295
- Offre, 301, 308
- Acceptation, *v.* Acceptation de l'offre
 - Contre-proposition, 303
 - Délai d'acceptation, 302
 - Extinction, 302
 - Intention d'accepter, 304
 - Révocation, 302, 309
- Ordre public et bonnes mœurs, 364
- Par écrit, *v.* Document
- Préclusion promissoire (doctrine), 331-336

- Preuve extrinsèque (exclusion), 337
 Primauté, 342, 413
 Protection des personnes vulnérables, 345
 Qualification, 292
 Questions qui relèvent d'un autre droit, 589
 Recours, 412
 Réduction des engagements, 342-346
 Relativité (doctrine), 322-329
 - Clause limitative de responsabilité, 328
 - Droits des tiers, 325
 Réparations, 361, 376-382
 Responsabilité délictuelle, 411
 Stipulations, 374
 - Intention des parties, 375
 Synallagmatique, 12, 307
 Unilatéral, 307-309
 Validité, 13, 310
 Verbal, 336
 Violation, 296
 - D'une condition, 374
 - D'une obligation indépendante de la volonté des parties, 296
 - Souffrance morale, 90**Contrat d'adhésion**, 330, 344
Contrat d'approvisionnement exclusif, 320-322
Contrat d'assurance, 292, 335
 Préclusion promissoire, 333
 Tribunal compétent, 523
Contrat de caution, 292, 342
Contrat de consommation, 335, 380
Contrat d'emploi, 292, 342
Contrat domestique, 312, 335
Contrat de substitution de maternité, 364
Contrat de vente, 292, 318, 342, 369
 Réparations, 377, 379
Contrat électronique, 383
 Abus de pouvoir, 384
 Acceptation, 384
 Clause d'arbitrage, 385
 Clause d'élection de for, 385
 Communication électronique, 384
 Formation, 384
 Règle de la réception/de l'envoi, 384
 Signature, 383
Contrat intelligent, 385
Contrepartie
Voir Contrat
Convention collective, 335
Copropriété, 141, 147-148
 Notion, 147
 Tenance commune, 147
 Tenance conjointe, 147
 - Disjonction, 147
 - Droit de survie, 147
 - Règle des quatre unités, 147**Copropriété divise**, 147
Cour d'appel (Canada)
 Doctrine du *stare decisis*, 86-88
 Et droit anglais, 80

- Cour de la Chancellerie**, 46, 52-53, 203
Administration, 53
Décisions, 52, 285
Motivation des décisions, 49
Procédure écrite, 52
- Cour de l'Amirauté**, 53
- Cour de l'Échiquier**, 44, 53
- Cour des plaidoyers communs**, 41, 53
- Cour du Banc de la Reine/du Roi**, 53, 285
- Cour fédérale**
Décisions (traduction), 110
- Cour supérieure (Canada)**
Compétences, 78
- Cour suprême des États-Unis**, 80
- Cour suprême du Canada**, 81-85, 284
Approche comparative, 83
Autonomie du droit civil, 83
Bilinguisme, 83, 110, 114
Changement d'attitude, 82
Common law, 60, 83-85
Conflit de lois, 512
Création, 79, 81
Décisions, 81, 83
Doctrines du *stare decisis*, 82, 85
Droit international privé
– Bijuridisme, 506
Influence du droit civil, 84
Juge en chef, 83
Juges, 81, 83
- Lois ordinaires anglaises, 70
Motifs des jugements (traduction), 115
Recueils (traduction), 83
Tribunal de dernière instance, 80, 82-83, 87
- Cour suprême du Royaume-Uni**, 55, 80
- Courant critique (*critical legal studies*)**, 104
- Couronne**
Tenure en franc et commun socage, 131
- Coutume**, 64, 97-98
- Covenant**, 146
- Covenant restrictif**, 146
Promesse, 146
Règles d'equity, 146
Sanction, 146
- Cryptomonnaie**, 385
- Curia regis**, 41-42
- D –
- Défense de sa propre personne**, 427
- Délit**, 3-4, 391-392, 578
- Délit civil**
Éléments constitutifs, 398
En common law, 392
Notion, 392

Délit intentionnel, 415-428

Atteinte

- À la personne, 396, 415, 417-421
- Au patrimoine, 397, 415, 421-426
- Où l'intention n'est pas un élément de la cause d'action, 397

Bref d'action on the case, 394

Créé par la loi, 397

Dommages-intérêts punitifs, 470

Éléments constitutifs, 396

Issu d'une décision judiciaire, 397

Moyens de défense, 426-428

Nouveau, 474-488

- Critères, 475

Preuve, 402

Démarche raisonnable (doctrine), 343, 350**Dépôt***Bailment*, 158**Diffamation**, 395, 397, 433-440

Commentaire loyal, 439

Communication responsable, 438

Diffusion des propos, 436

Dommages-intérêts punitifs, 470

Éléments du délit, 435

Identification de la personne, 435

Immunité absolue, 437

Immunité relative, 438

Justification, 437

Législation, 434

Moyens de défense, 437

Par écrit, 433

Préjudice, 436

Responsabilité stricte, 435

Verbale, 433

Digeste de Justinien, 48**Dignité de la personne**

Délit intentionnel, 417

Diligence*Voir Norme de diligence (manquement), Obligation de diligence***Discrimination**, 105, 107

Contrat, 364

Délit, 477

Divisibilité (doctrine), 365**Divorce**, 53

Compétence juridictionnelle, 531

Doctrine, 58**Dol**, 395, 423*Voir aussi Fraude***Domaine**, 131-135, 151

À bail, 135, 137-140, 148, 159

Chaîne de domaines, 140, 148

- Impliquant des résidus, 140-142

Donation conditionnelle du fief, 132

Durée dans le temps, 132

Franc, 135-137

- Domaine héréditaire, 135
- Domaine non héréditaire, 136

Intérêt futur, 139-144

Non franc, 135

Notion, 131-132, 148

Pluralité, 134, 145

Primogéniture (principe), 131

- Résoluble, 142
Saisine effective du fief, 133
Sens au mot « fief », 133
Servitude, 145
Sous condition résolutoire, 142
Viager, 136-137
– Concession, 140
- Domicile du défendeur**
Compétence juridictionnelle, 526-531
Personne, 526-528
– Présence, 527
Personne morale, 528-531
- Domage**
Corporel, 471
En common law, 461
Matériel, 470
Voir aussi Préjudice
- Dommages-intérêts**
Analyse économique du droit, 105
Atteinte à l'intégrité corporelle, 471
Calcul, 378-379, 381, 416-417, 470
Compensatoires, 470-473
Décès de la victime, 471
En common law, 103, 272
Enrichissement injustifié, 255
Généraux, 470
Illégalité de la conduite du demandeur, 467
Inexécution et préjudice, 378
Inexécution du contrat, 362, 374, 377
Intrusion, 422
Limitation du préjudice, 379
Majorés, 380, 471
Négligence contributive, 463
Particuliers, 470-471
Personne à charge, 472
Punitifs, 381, 417, 469-471
Réparation (droit des délits), 468
Restitution des gains illicites, 381
Restitutoires, 469
Symboliques, 469
Voir aussi Préjudice
- Dommages matériels**
Nuisance privée, 430
Nuisance publique, 432
- Don (promesse), 314**
- Don manuel**
Bailment, 158
- Donation, 4**
Incomplète, 176
Intérêt futur, 139
Sous condition résolutoire, 140
- Dot, 131**
Donation conditionnelle du fief, 132-133
Fief simple, 137
Fief taillé, 137
Intérêt futur, 139
Saisine, 133
- Douaire de la veuve, 137**
- Double domaine, 133-135, 150**
- Double renvoi, 570**
- Doublet terminologique, 19**
- Droit**
Analyse économique, 104-105

- Incidence sociale, 288
- Droit à la possession**, 155
- Droit à la prépossession**, 155-156
- Droit américain**
- Atteinte à la vie privée, 480
 - Fiducie constructive, 246
 - Formalisme (critique), 104
 - Revirement jurisprudentiel, 96
- Droit anglais**, 40
- Colonie de peuplement, 66-68
 - Enregistrement des titres, 181
 - Et droit colonial, 71
 - Fiducie, 207, 221
 - Influence, 79
 - Jurisprudence, 79
 - Système ouvert, 286
 - Tribunaux judiciaires, 202
 - Compétence, 542
- Droit canonique**, 45
- Droit civil**
- Autonomie, 83
 - Autorité, 16
 - Bien immeuble, 126
 - Bien meuble, 126
 - Cause du contrat, 313
 - Conduite acceptable, 450
 - Contrat synallagmatique, 308
 - Contrat unilatéral, 308
 - Dol, 424
 - Droit de propriété, 134, 148
 - Équité judiciaire, 195
 - Erreur, 367
 - Et common law, 395
 - Évolution, 13
- Fiducie, 202, 204
 - Marginalisation, 15
 - Possession, 155
 - Règle de la réception, 306
 - Règle juridique, 39
 - Responsabilité objective, 399, 404, 411
 - Responsabilité subjective, 398
 - Source de droit, 17, 284
 - Système fermé, 286
 - Terminologie, 17, 19
- Voir aussi* **Droit français**, **Droit québécois**
- Droit codifié**
- Processus déductif, 98
- Droit colonial**, 59
- Et droit anglais, 71
 - Interprétation, 80
 - Systèmes juridiques autochtones, 63
- Droit comparé**, 2-14
- Approche, 5, 9, 11, 503
 - Culturaliste, 7-8
 - Descriptive/explicative, 9
 - Fonctionnaliste, 6, 8
 - Greffe juridique, 7
 - Cartographie du monde du droit, 10
 - Cour suprême du Canada, 83
 - Forme des explications, 11-14
 - Considérations intra-juridiques, 12
 - Micro/macro comparaison, 10-11
 - Règles uniformes (élaboration), 37
 - Rôle, 32
- Droit constitutionnel**
- Rôle du Comité judiciaire du Conseil privé, 79

- Droit d'action**, 153
- Droit d'action pour le fait d'être né**, 461
- Droit d'auteur**, 153
- Droit de dépistage**, 274
- Droit de la famille**
Influence religieuse, 102
- Droit de la responsabilité délictuelle**, 301
Voir aussi **Droit des délits**
- Droit de propriété**
Biens personnels, 153
Colonisation britannique, 59
Droit civil, 134, 141, 148
Fief simple, 136
- Droit de réclamation**, 274
- Droit de suite**, 175, 274
- Droit de superficie**, 197
- Droit des biens**, 123-199
Actions personnelles, 125
Actions réelles, 125
Formes d'actions disponibles, 125
Perspective contentieuse, 124, 149
Proprietary estoppel, 160
Voir aussi **Biens personnels**,
Biens réels, *Proprietary estoppel*
- Droit des contrats**, 283-389
Et common law, 284
Et droit des délits, 411-413
Voir aussi **Contrat**
- Droit des délits**, 391-501
Définition, 392
Droit jurisprudentiel, 392
Et droit des contrats, 411-413
Évolution, 393, 473-499
Fragmentation, 396
Nouvelles causes d'action, 397
Réparation, 468-473
Responsabilité délictuelle, 398
– Fondement, 398
Structure, 393-415
Système des brefs, 393-397
- Droit des fiducies**, 201-281
Voir aussi **Fiducie**
- Droit étranger**
Connaissance d'office, 565
Exclusion du droit public, 573
Loi du for saisi, 565
Lois de police, 577
Mise en preuve, 564-567
Ordre public, 576
Qualification, 567
Questions procédurales, 571-573
Renonciation à son application, 567
Renvoi, 569-571
Témoignage d'expert, 566
Voir aussi **Jugement étranger**
- Droit fédéral**
Appel au droit privé provincial, 20
Bijuridisme, 15, 27-29
Bilinguisme, 15, 27-29
Complémentarité (principe), 17-18, 31, 35
Connaissance des deux traditions juridiques, 19-20
Corédaction, 16

- Harmonisation, 16-17
 Rédaction, 15
 Règle métissée, 32, 35-36
 Sources supplétives, 17-18, 20
 Terminologie, 19, 28
- Droit français**
 Codification, 55-56
 Doctrine, 58, 82
 Double domaine (théorie), 133-135, 150
 Droit des biens, 151
 Possession, 155
 Servitude de lotissement, 147
 Terminologie, 116
Voir aussi **Droit civil**
- Droit international privé**, 4, 503-592
 Compétence juridictionnelle, 513-554
 Conflit de lois, 512-532
 Droit étranger (application), 564-578
Forum non conveniens, 508, 528-529, 535, 543-551, 553
 Jugement étranger, 554-564
 Lieu de l'acceptation de l'offre (contrat), 306
 Litiges interprovinciaux et internationaux, 507-511
 Règles (comparaison), 508
 – Harmonisation, 509
 – Mesures discrétionnaires, 508
 Rôle, 504
- Droit médiéval**
 Actions réelles et personnelles, 125
 Bail, 137
 Biens réels, 127-151
 Et droit des biens, 124
- Fiducie, 207
 Lien féodal, 128
- Droit pénal**
 Colonisation britannique, 63
 Influence religieuse, 102
- Droit privé**
 Et conscience chrétienne, 103
- Droit québécois**
 Administrateur du bien d'autrui, 266
 Bon père de famille (norme), 450
 Bonne foi, 293
 Caractère direct du dommage, 457
 Compétence internationale, 507
 Compétence juridictionnelle, 505, 519-520, 523, 540
 – Actions à caractère patrimonial, 534
 – Domicile du défendeur, 526, 531
 – En matières extrapatrimoniale et familiale, 531
 – Multiplicité des instances, 552
 – Pouvoir de décliner compétence, 547
 – Pouvoir discrétionnaire, 536, 539
- Conflit de lois, 582
 Contrat synallagmatique, 308
 Contrat unilatéral, 308
 Droit des biens, 151
 Droit étranger (application), 564
 – Hiérarchie des règles de droit, 576
 Empiètement, 196
 Enrichissement injustifié, 244, 255
 Fardeau de la preuve, 402

- Fiducie, 202, 204-205, 210, 220-221, 254
- Modification, 270
 - Patrimoine d'affectation, 204
 - Réparations, 279
- Fiducie d'utilité privée, 236
- Fiducie d'utilité sociale, 223
- Fiducie législative, 258
- Fiducie résultoire, 244
- Jugement étranger, 555, 558
- Limitation du préjudice, 462
- Offre, 303
- Acceptation, 306
- Possession, 155
- Préséance de la responsabilité contractuelle, 413
- Présomption de fait, 402
- Proprietary estoppel*, 195
- Publicité immobilière, 197
- Réforme, 2
- Respect de la vie privée, 479
- Responsabilité civile extracontractuelle, 391
- Responsabilité délictuelle, 411
- Moyens de défense, 427
- Responsabilité du fabricant, 405, 584
- Servitude, 145
- Stipulation pour autrui, 322
- Voir aussi* **Droit civil**
- Droit romain**, 45, 125
- Chaîne de domaines, 141
- Droit de propriété, 136, 153
- Droit des biens, 134, 151
- Usufruit, 137
- Droit successoral**
- Tenure, 130
- Droits de visite**, 477
- Droits fondamentaux**, 103-104, 401-403
- Et responsabilité délictuelle, 399
- Droits individuels**
- Protection, 399, 401-403
- Droits linguistiques**, 109
- Droits réels**
- Bailment*, 159
- En common law, 141, 143
- En droit civil, 141, 143
- Pluralité, 134
- Relativité, 148
- Scission, 12
- Sui generis*, 149
- Tribunal compétent, 519
- Voir aussi* **Biens réels**
- E –
- Échiquier**, 41
- Voir aussi* **Cour de l'Échiquier**
- École des Commentateurs**, 133, 137
- Écosse**, 117, 150
- Effet de commerce**, 153
- Effet négociable**, 153
- Effet non négociable**, 153
- Employé/employeur**
- Responsabilité du fait d'autrui, 408
- Enfant**
- Droits de visite, 477

Fiducie personnelle, 213
 Fiducie résultoire, 243
 Garde, 531
 Responsabilité délictuelle, 414

English Reports, 79

Enregistrement des biens réels

Enregistrement des actes, 178-179
 Enregistrement des titres, 179-182
 – Inattaquabilité, 179-180, 189
 – Inopposabilité des droits, 180
 – Intérêts mineurs, 189
 – Intérêts prédominants, 180, 189
 Fraude, 190

Enrichissement injustifié

En droit civil, 255
 Fiducie constructoire réparatoire, 246, 251
 Source d'obligation, 12

Entente commerciale

Tribunal compétent, 519

Équité, 52, 163

Equity, 163

Covenant restrictif, 146
 Domaines, 141
 Et droit des biens, 192
 Et droit strict, 192
 Exigences de conscience, 103
 Notion, 185, 202
Proprietary estoppel, 168, 185-189
 Redressement, 377
 Réparations personnelles, 271
 Respect des précédents, 103

Erreur

Contrat, 367-372

Estoppel

Abus de confiance préjudiciable, 172
 Acte de confiance, 162-163
 Assertion, 162
 Détriment, 162
 En common law, 12, 145, 161, 167
 En droit civil, 12
 Et droit des biens, 192
 Et droit strict, 163
 Iniquité, 162-163
 Notion, 12, 163
 Principe
 – Actif, 168
 – Passif, 167
 Sous-catégories, 162
 Voir aussi ***Proprietary estoppel***

État

Abus de pouvoir économique, 288
 Fiducie législative, 210
 Obligation fiduciaire, 207
 Relation avec des parents, 409

États-Unis, 75, 505

Analyse économique du droit, 104-105
 Bijuridisme, 506
 Common law commune aux divers États, 80
 Common law locale, 80
 Décisions, 80
 Influence du droit, 79
 Uniformité des règles, 509
 Tribunal compétent
 – Domicile du défendeur, 527
 Voir aussi **Droit américain**

- Europe**
Voir Union européenne
- Exclusion (critère)**, 20, 23-26, 35
Double emploi, 23
Règle de droit visant à exclure le recours au droit privé provincial
– Règle législative explicite, 24
– Sauf indication contraire, 25
- Exception déclinatoire**
Et principe *forum non conveniens*, 548
- Exception souple**, 580
- Exécution en nature**, 46, 116, 376-377
- Exécution partielle**, 172
- Exercice d'une charge publique**
Faute, 397, 421
- F –
- Fabricant**
Responsabilité, 405, 489, 584
- Faillite et insolvabilité**
Compensation, 30-32
Fiducie, 211, 273
Fiducie constructive, 254
Fiducie résultoire, 240
- Faute**
Comportement intentionnel ou négligent, 401
Dans l'exercice d'une charge publique, 397, 421
En droit civil, 398
Et responsabilité délictuelle, 399-401, 463
Présomption, 402
Produit de la volonté, 413
- Faute lourde**, 451
- Fédéralisme**
Droit international privé, 504
Reconnaissance totale (principe), 507
- Féminisme**, 105-106
- Fiducie**, 3, 116, 201-281
Acte constitutif, 258
Administration, 258
Définition, 203-205
Démembrement du titre de propriété, 202, 204
D'utilité privée, 211, 221, 236
D'utilité sociale, 34, 211, 221
En droit civil, 12, 202, 204, 266
Entre vifs, 217
Extinction, 267
– Par le bénéficiaire, 267
– Par le constituant, 267
- Faillite, 211, 273
- Fiduciaire
– Absence de, 260
– Contrôle du tribunal, 262
– Délégation de pouvoirs, 261
– Destitution, 260
– Devoirs, 260, 263-266
– Nomination, 259
– Pouvoirs, 260-262
– Remplaçant, 259
– Rémunération, 259
- Historique, 207-209
Intérêt des bénéficiaires, 260

- Issue de l'équité, 202-203
 – Longévité, 12
 Modification, 268
 Origine, 46, 130, 202, 209
 Par des parties contractantes, 325
 Prodigalité/protectrice, 213
 Relation fiduciaire, 205, 244
 Relation fiduciaire, 206, 244
 – De circonstance, 206
 Réparations personnelles, 271-273
 Réparations réelles, 273-279
 – Droit de dépistage, 274
 – Droit de réclamation, 274-278
 – Droit de suite, 274
 – Privilège en equity, 279
 Violation, 270-280
- Fiducie constructive**, 187, 191, 210, 244-255
 Comportement fautif, 244, 251
 Droit sur les biens détenus, 245
 Enrichissement injustifié, 246, 251
 Faillite, 254
 Institutionnelle, 244, 250-254
 Réparatoire, 246-249
- Fiducie expresse**, 210, 211-237
 Administration, 258
 Devoirs du fiduciaire, 263
- Fiducie finalitaire caritative**, 34, 210, 221-233
 Avancement de la religion, 230
 Avancement de l'éducation, 230
 Bénéficiaire, 225
 Bienfait d'intérêt public, 227
 Conditions de fond, 233
 Créée à des fins politiques, 228
 Doctrine des arrangements, 225
- Durée, 267
 Fins utiles à la société, 231
 Fiscalité, 223
 Nature caritative, 228
 Objectif, 221
 Objets exclusivement caritatifs, 232
 Principe du « cy-près », 225-226
 Soulagement de la pauvreté, 229
 Validité, 227
- Fiducie finalitaire non caritative**, 210, 233-237
 Fiducie personnelle, 234
 Prêt d'une somme d'argent, 235
 Validité, 234
- Fiducie judiciaire**, 210, 237-255
 Et fiducie personnelle, 238
- Fiducie législative**, 210, 256-258
 Certitudes, 257
 Création, 256
 Faillite, 257
 Réputée, 257
- Fiducie personnelle**, 210-211, 212-221
 À des fins illégales, 218
 Au Québec, 220
 Bénéficiaire, 213
 Capacité juridique et mentale, 213
 Capitalisation, 220
 Certitude quant à
 – La matière, 215
 – L'intention, 214
 – L'objet, 216
 Conditions
 – De fond, 213-218
 – De forme, 217-218

- Constitution, 214
– Par déclaration, 214
– Par transfert d'un bien, 214
Dévolution perpétuelle, 218
Discretionnaire, 216
Et fiducie judiciaire, 238
Fiduciaire, 213
Fixe, 215, 216
Interdiction de l'inaliénabilité, 218
Objectif, 212
Restriction sur des biens, 218
Validité, 214
- Fiducie résulatoire**, 191, 210, 238-244
Automatique, 239
Faillite, 240
Présomption, 240
Présomption d'avancement, 242
- Fief**, 129
Cession à un tiers, 130
Domaine, 132-134
Domaine franc, 135-136
Donation conditionnelle, 132
Lien seigneur/vassal, 129
Mariage, 131-132
Saisine, 129-130, 133
Simple, 133, 136-137, 139-140, 148
– En réversion, 140
– Transfert anéantissable, 140
Sous-inféodation, 129
Taillé, 133, 136-137, 139-140
Transmission par testament, 130
Type de tenure, 129
Voir aussi **Tenure**
- Fonds de pension**, 212
- Force majeure**, 428, 463
- Forum non conveniens (principe)***, 508, 528-529, 535, 543-551
- France**, 50, 127
Voir aussi **Droit français**
- Fraude**, 395, 423
Contrat, 344
Délit, 423
Doctrines de la tromperie, 298
Enregistrement des titres, 190
Fiducie, 273
Jugement étranger, 562
- G –
- Gage**
Bailment, 158
- Garantie**, 374
- Glanvill***, 48
- Gouvernance**
Colonisation britannique, 63
- Gouvernement**
Obligation de diligence, 449
- Grèvement**, 144-147
Services fonciers, 144
- H –
- Halsbury**, 79
- Harcèlement**, 397, 483-486
Par Internet, 484, 487

Harcèlement sexuel en milieu de travail, 410**Haut-Canada**

Bilinguisme, 76
 Cour d'appel, 76
 Cour de district, 76
 Cour de la Chancellerie, 76
 Cour des plaidoyers communs, 76
 Création, 75
 Droit anglais, 76
 Esclavage, 72
 Juges, 76
 Primogéniture (abolition), 76
 Système judiciaire, 75

Haute Cour d'Angleterre

Compétences, 53
 Création, 53
 Division de la Chancellerie, 53
 Division du Banc de la Reine, 53
 Division du divorce, de vérification et d'amirauté, 53

Hypothèque, 28, 116

- I -

Île-du-Prince-Édouard, 72, 75**Immeuble**, 19, 126**Immunité**

Exécutive, 438
 Judiciaire, 437
 Parlementaire, 437

Impossibilité d'exécution (doctrine), 371**Incapacité mentale**

Responsabilité délictuelle, 414

Indemnisation

En equity, 103, 271
 Inexécution du contrat, 361, 377

Inexécution du contrat*Voir Contrat***Inexécution fondamentale (doctrine)**, 351**Iniquité (doctrine)**

Contrat, 351, 353-355, 373

Injonction, 46, 52

Covenant restrictif, 146
 Réparation, 468
 Servitude, 144-145
 Visant à empêcher des poursuites à l'étranger, 553

Insolvabilité*Voir Faillite et insolvabilité***Intégrité physique et morale de la personne**

Et responsabilité délictuelle, 399

Intention, 416

Imputée ou par interprétation, 416
 Réelle, 416

Intérêt domanial, 139**Intérêt futur**, 139-144

Chaîne des domaines, 140-142, 148
 Domaine viager (concession), 140
 Fief simple, 140
 Fief taillé, 140
 Règle des perpétuités, 142

Intérêt juridique

En common law, 46

Intérêts économiques et commerciaux

Atteinte, 415, 421, 423, 425

Intérêts réels, 134**Internet**

Diffusion de propos diffamatoires, 436

Harcèlement, 484, 487

Interprétation des lois

Méthode moderne, 22

Voir aussi **Bijuridisme canadien****Intimidation, 397, 423****Intrusion, 174, 394, 397, 406, 421, 428****Intrusion dans l'intimité d'autrui, 397, 480****Irlande, 506****- J -****Journalisme responsable, 438****Jugement étranger, 554-564**

Au Québec, 555, 558

Caractère définitif, 560-

Chose jugée (principe), 556

Compétence du tribunal qui a rendu le jugement, 556-559

Contraire à l'ordre public, 562

Dans les provinces de common law, 555, 557

Exclusion du droit public étranger, 561

Obtenu par fraude, 562

Refus d'exécuter, 519

Voir aussi **Droit étranger****Juriste**

Formation, 36

Justice sociale, 289**- L -****Langue, 44, 49, 51, 108-117**

Traduction

– Des lois, 108, 110-111

– Des motifs de jugement, 110

Voir aussi **Bilinguisme****Langue française**

Common law en français, 115, 117

Difficulté de la traduction, 115-116

Formulation idiosyncratique, 117

Loi anglaise (Colombie-Britannique), 70

Néologisme, 117

Terminologie utilisée, 116

Usage, 108

Vocabulaire spécifique, 113

Law Commission (Angleterre)

Droits réels, 150

Législation

Règle juridique, 39

Source d'obligations implicites, 292

Traduction, 108, 110-111, 114

Législation fédérale

Bilinguisme, 109

Voir aussi **Droit fédéral****Libelle diffamatoire, 433**

- Liberté**
Économique, 288
Individuelle, 287, 290
- Liberté d'expression**, 433
- Libre-échange**, 283
- Lien**
Causal, *voir* **Causalité factuelle**
Féodal, 128
- Litiges interprovinciaux et internationaux**
Règles applicables, 507-511
- Locataire**, 139
- Location**
Bailment, 158
- Loi étrangère**
Mise en preuve, 566
Voir aussi **Droit étranger**
- Lois de police**, 577
- Lord des appels**, 54
- Louisiane**, 506
- M -
- Maladie mentale**
Responsabilité délictuelle, 414
- Mandat**
Bailment, 158
Contrat, 326
- Manitoba**
Atteinte à la vie privée, 479
Bilinguisme, 59, 77, 109
- Cour du Banc de la Reine, 77
Fiducie, 236
Système judiciaire, 77
- Manque à gagner**, 471
- Mariage**
Conception chrétienne, 103
Féminisme, 105
Normes autochtones, 60, 64
- Maritimes**
Formalisme procédurier, 75
Juges de paix, 75
Jurisprudence américaine, 75
Législatures coloniales, 68
Systèmes judiciaires, 73-75
- Marque de commerce**, 153
- Mensonge préjudiciable**, 397
- Métis**, 59, 77
- Meuble**, 126
Qualifié d'immeuble, 126
- Mobile**, 416
- Moncton**, 109
- Mondialisation**, 283
- Mouvement réaliste**, 104
- N -
- Nécessité (critère)**, 20-23
Notion de droit privé, 21
Notion de droit public, 21
Référence au droit privé provincial, 21
Silence du texte, 22

Négligence, 397, 406, 440-468Acceptation volontaire du risque,
465-467

Accident inévitable, 468

Bref d'action on the case, 394

Contributive, 463-465

Délit, 411

Éléments, 440

Exonération totale, 463

Illégalité de la conduite du deman-
deur, 467

Moyens de défense, 441, 462-468

Notion, 440

Partage de responsabilité, 463

Personne mineure, 414

Portée, 490, 496

Préjudice, 441, 461

Redéfinition, 488

Responsabilité délictuelle, 414-415

Voir aussi **Obligation de diligence****Négligence au volant**Obligation de diligence des auto-
mobilistes, 89**Négligence contributive**, 428**Négociation***Voir* **Contrat****Norme de diligence****(manquement)**, 441, 450-453

Caractéristiques du défendeur, 450

Fixée par le législateur, 452

Risque excessif de préjudice, 452

Techniques d'analyse, 451

Usage, 451

**Normes de compétence
internationale**, 556**Nouveau-Brunswick**

Bilinguisme, 109-110

Corédaction des lois, 114

Cour de la Chancellerie, 75, 78

Cour des plaidoyers communs, 74

Cour suprême, 74

Esclavage, 72

Juges, 74-75

Juges de paix, 74

Relativité du contrat, 329

Système judiciaire, 74, 78

Système Torrens, 181

Nouvelle-Écosse

Appel au Conseil privé, 74

Conseil du gouverneur (compétence),
74

Cour d'appel, 73

Cour de la Chancellerie, 73-74, 78

Cour de vérification des testaments,
74

Cour des plaidoyers communs, 73-74

Cour suprême, 73-74

– Juge en equity, 78

Esclavage, 72

Juges, 74

Juges de paix, 74

Lois anglaises, 69, 73

Système judiciaire, 73-75, 78

Système Torrens, 181

Titres de propriété d'origine
française, 73**Nouvelle-France**, 66, 72**Nouvelle-Zélande**, 80**Nuisance**, 395, 397, 406, 428-433

Moyens de défense, 432

- Privée, 429-431
- Atteintesubstantielle, 430
 - Caractère déraisonnable, 430
 - Préjudice, 430
- Publique, 429, 431-432
- O –
- Obiter dictum**, 93, 96, 115
- Objet trouvé**, 156
- Bailment*, 158
- Chaîne de priorités, 157
- Titre le plus ancien, 156
- Obligation contractuelle**
- Voir Contrat*
- Obligation de diligence**, 397, 441-450
- Cadre Anns/Cooper, 443-446, 449, 459, 490-495, 497
- Capacité de reconnaître, 415
- Catégories, 494-497
- Catégories de précédents, 445-449, 494
- Caractéristiques des parties, 446
 - Nature de la conduite reprochée, 446
 - Nature du préjudice, 447
- Considérations politiques, 443-444, 491
- Critères, 442
- Déjà reconnue, 441
- Fonction, 441
- Indemnisation pour préjudice mental, 448
- Législation, 449
- Obligation d'être prudent, 441
- Omission d'agir, 491
- Personne mineure, 414
- Portée de la responsabilité, 447, 492
- Présomption, 442-443
- Prévisibilité raisonnable du préjudice, 443-445, 457, 491
- Principe du prochain, 442, 490
- Proximité entre les parties, 443, 457, 491-492
- Redéfinition, 488-497
- Responsabilité indéterminée, 445
- Obligation d'exécution honnête**, 84
- Occupant**
- Responsabilité, 397
- Offre**, 12-13, 301
- Voir aussi Appel d'offres, Contrat*
- Omission d'agir**
- Contrat, 304
- Et obligation de diligence, 491
- Ontario**, 32, 75, 108, 364, 477
- Cession des droits territoriaux, 63
- Commerce électronique, 383
- Diffamation, 433
- Fiducie, 269
- Fiducie entre vifs, 217
- Fiducie législative, 256
- Fiducie non caritative, 234, 236
- Négligence, 455, 463
- Personne à charge (recours légal), 472
- Poursuite-baïllon, 434
- Procès bilingue, 110
- Règles de signification, 528
- Relativité du contrat, 329
- Responsabilité délictuelle, 428

Responsabilité stricte, 406
Signification à l'extérieur de la province, 538
Système judiciaire, 77
Système Torrens, 181
Traduction interactive, 114
Voir aussi Haut-Canada

Option d'achat, 303

Ordonnance alimentaire

Droit étranger, 565

Ordre public

Droit étranger, 576

Jugement étranger contraire, 562

Organisme de bienfaisance, 34

Organisation des Nations Unies, 284

– P –

Pension alimentaire, 531

Permission, 174-176

Caractéristiques, 174

Durée, 175

Notion, 174

Opposabilité aux tiers, 175

Perpétuités (règle), 142-143

Personnalité d'autrui

Appropriation à des fins commerciales, 397

Personne à charge

Recours légal, 472

Personne incapable, 213

Personne mineure, 213

Négligence, 414

Personne morale

De l'extérieur de la province, 531

Établissement ou adresse commerciale, 529

Fiducie, 213

Signification des actes de procédure, 529

Tribunal compétent

– Domicile du défendeur, 528-533

Personne physique

Fiducie, 213

Perte de capacité de gain, 471

Perte de nature purement financière

Obligation de diligence, 493, 495

Perte non pécuniaire, 471

Planification fiscale, 91

Plowden's Reports, 50

Police d'assurance-vie, 153

Policier

Responsabilité envers un suspect, 492

Politiques sociales

En common law, 287-290

Et principe, 290

Possession

De droit, 155

De fait, 155

Effective, 155

- En common law, 155
 En droit civil, 155
 Intellectuelle, 155
- Pothier, R.-J.**, 58, 283
- Poursuite abusive**, 395, 396, 419-420
- Poursuite-baillon**, 434
- Pratique commerciale**, 423
- Précédent**, 285
 Autorité au Canada, 85-96
 Commentaires des juges, 92
 Décisions donnant lieu à des distinctions, 88-91
 Et conscience chrétienne, 103
 Évolution importante du droit, 96
 Exception à l'autorité du précédent, 87-88, 95
 Modification, 86, 95
 Modification de la situation ou de la preuve, 86
Obiter dictum, 93, 96
 Principes, 101
Ratio decidendi, 91, 94
 Relation horizontale, 87
 Relation verticale, 86, 96
 Renversement anticipé, 86
 Revirement jurisprudentiel, 94-96
- Préclusion**
 Compétence fondée sur le consentement, 516
- Préclusion promissoire (doctrine)**, 331-336
 Contrepartie (remplacement), 332
 Moyen de défense, 332-333
- Obligations contractuelles, 332
 Origine, 331
 Restriction, 333
- Préjudice**
 Atteinte indirecte à la personne, 419
 Compensation intégrale, 470
 Décès de la victime, 462
 Diffamation, 437
 En common law, 461
 Et dommages-intérêts, 378, 470
 Indemnisation, 462
 Limitation, 379, 462
 Mental (indemnisation), 448, 459, 461
 Nature, 461
 Négligence, 441, 461
 Nuisance privée, 430
 Nuisance publique, 432
 Psychologique, 381
 Réparation, 398
 Valeur, 105
Voir aussi **Dommage, Dommages-intérêts**
- Premiers Peuples**, 59-71, 108
 Activités de chasse et de pêche, 63
 Adoption, 64
 Applicabilité des normes autochtones, 64
 Chefs et conseillers, 64
 Concession des terres aux colons, 62
 Dans les Prairies, 77
 Dépossession, 77, 107
 Droit britannique, 60
 Droit pénal, 63, 107
 Drois ancestraux, 107
 Droits réels *sui generis*, 149

- Éducation des enfants, 63-64, 77, 107
- Génocide culturel, 107
- Gouvernance, 63
- Limites des territoires et districts de chasse, 62
- Lois fédérales, 77
- Mariage, 64
- Normativité effacée par la common law, 62-65
- Récit traditionnel, 65
- Règles d'equity, 107
- Souveraineté, 61
- Sujets du roi, 63, 65
- Systèmes juridiques, 60-63, 107
- Territoire, 63-64
- Titre ancestral, 63
- Traités de paix et d'alliance, 62, 77, 107
- Preneur à bail**, 138-139
- Prescription**
- Acquisitive, 186
- Droits acquis, 189
- Servitude, 145
- Présomption de fait**, 402
- Prêt**, 19
- Bailment*, 158
- Primogéniture**
- Droit médiéval, 131
- Principe**
- Du miroir, 507
- Du prochain, 442, 490
- Du tribunal étranger, 570
- Procès**
- Devant juge seul, 53
- Devant jury, 44, 53
- Professionnel de la santé**
- Obligation de diligence, 441
- Profit à prendre**, 146
- Et servitude, 146
- Programme d'administration de la justice dans les deux langues officielles**, 113
- Promesse de contrat**
- Exécution, 12
- Promesse de faire un don**, 314
- Promesse d'exécuter une obligation résultant d'un contrat**
- Avec un tiers, 318
- Entre les mêmes parties, 318
- Promesse de négocier**, 294, 329
- Promesse de ne pas négocier avec des tiers**, 294
- Promesse gratuite**, 314, 323
- Proportionnalité**, 285, 290
- Proprietary estoppel**, 161-177
- Acquiescement, 165, 185
- Tacite, 165
- Acte de confiance préjudiciable, 166, 185
- Assertion faite à l'autre partie, 167
- Bail, 172
- Cession forcée de l'immeuble litigieux, 176-177
- Connaissance (critère), 165, 175, 185

Droit sur l'immeuble, 171
 Empiètement, 166, 196
 Encouragement, 165
 Equity, 168, 184-188, 192
 – Intérêt prédominant, 189
 Et droit de l'enregistrement,
 182-184, 189
 Iniquité (test), 164, 166, 193
 Permissions, 173-176
 Principe, 164
 – Actif, 167-171
 – Passif, 167
 Remèdes, 170-177, 187
 Rôle du juge, 166, 168
 Servitude, 172-174
 Tolérance de bon voisinage, 166
Voir aussi Estoppel

Propriété

Bénéficiaire, 36
 En droit civil, 12
 Industrielle, 153
 Intellectuelle, 153
 Légale, 36
 Terminologie, 116

Protection de la vie privée, 397

Province canadienne

Droit international privé, 509
 Indépendance des tribunaux, 87
 Réforme du droit privé québécois, 2
 Terminologie, 19

Provinces de l'Ouest

Cession des droits territoriaux, 63
 Cour de comté/de district, 77
 Lois anglaises, 77
 Système judiciaire, 77

Système Torrens, 181

Provocation, 416

Proximité causale, 441, 456-460

Caractère direct du dommage, 457
 Causes intervenantes, 459
 Considérations de politique sociale,
 459
 Critère d'analyse, 457
 Préjudice mental (indemnisation),
 448
 Prévisibilité raisonnable, 457

Publicité

Invitation à négocier, 301

Publicité immobilière, 177, 197

– Q –

Québec, 364

Bilinguisme, 59, 108-109
 Droit anglais, 66
 Droit international privé, 505
 Fiducie, 201, 204-205, 220, 223, 236
 Juges à la Cour suprême du Canada,
 81

Poursuite-baïllon, 434
 Respect de la vie privée, 479
 Système Torrens, 181

Voir aussi Droit civil, Droit québécois

– R –

Ratio decidendi, 91, 115

Recouvrement des profits, 271

Régime d'indemnisation sans égard à la faute, 391, 401

Règles de procédure

Signification, 529, 532-535

Relativité du contrat, 322-329**Renvoi**

Au premier degré, 570

Droit étranger, 569

Réparation

D'un préjudice, 398

En droit des délits, 468-473

Inexécution d'un contrat, 360, 376

Personnelle en equity, 271

Réelle, 273-279

Voir aussi **Fiducie****Réputation de la personne**

Protection, 433

Voir aussi **Diffamation****Responsabilité civile**

Analyse économique du droit, 105

**Responsabilité civile
extracontractuelle**, 4

Droit civil québécois, 391

Responsabilité délictuelle, 398

Capacité mentale, 414

Conflit de lois, 578-586

– Droit québécois, 582

– Provinces de common law, 581

Contrat, 411

Enfant, 414

Faute, 399, 413

Fondement, 398

Moyens de défense, 398, 426-428

Prépondérance des probabilités, 398

Responsabilité à première vue, 398

Tribunal compétent, 536

Responsabilité du fait d'autrui,
404-405, 407-411

Cadre d'analyse, 408

Précédent, 408

Relation entre l'auteur du délit et la
personne que l'on cherche à faire
déclarer responsable, 408Tâches assignées à l'auteur du délit,
408-410

Vice de personnalité du préposé, 410

**Responsabilité du fait des
animaux**, 406**Responsabilité professionnelle**

Norme de diligence, 451

Responsabilité stricte, 399,
403-411

Champs, 405

Diffamation, 435

Objectifs, 404

Par voie législative, 405

Restitution

Réparation (droit des délits), 468

Risque

Norme de diligence, 452

– S –

Saisine

Fief, 129-130, 133

Saskatchewan

Atteinte à la vie privée, 479

Cour suprême, 77

Diffamation, 433

Système judiciaire, 77

- Sciences sociales**, 104
- Secouriste**, 448
- Séquestration**, 394, 396, 419
- Services fonciers**, 144
- Servitude**, 116, 144
 Abandon informel, 145
 Concession, 141
 Création, 145
 D'origine légale, 144, 189
 Enregistrement, 179-180
 Et profit à prendre, 146
 Extinction, 166
 – Par confusion, 145
 Non-usage, 145
 Proprietary estoppel, 172-174
 Usage, 145
- Signification *ex juris/hors du ressort judiciaire***, 532-535
- Stare decisis***, 54, 59, 285, 494
 Au Canada, 85-96
 Décisions de la Cour suprême du Canada, 82
Voir aussi **Précédent**
- Statute Law Society**, 100
- Stipulation pour autrui**, 322
- Succession**
 Droit étranger, 569-571
 Fiducie personnelle, 213
 Fief, 130
 Intérêt futur, 139
- Système des brefs**, 42
 Abolition, 53
- Catégorie juridique, 44
 Formalisme, 44, 46
 Formulation, 43
Voir aussi **Bref**
- Système Torrens**, 179, 188
- T –
- Tenure**
 Accessoires, 130-131
 Aides monétaires, 130
 Déshérence, 130
 Domaine, 131
 Droit successoral, 130
 En franc et commun socage, 130
 Félonie, 130
 Fief, 129
 Laïque, 129
 Libre/franche, 129
 Lien féodal, 128
 Mariage, 130
 Non libre, 129-130
 Notion, 128
 Profit, 129
 Protection des actions réelles, 130
 Spirituelle, 129
 Suppression, 130
 Tutelle, 130
Voir aussi **Domaine, Fief**
- Terminologie**, 17
 Droit fédéral, 19, 28
- Terrain**
 Usage non naturel, 407

Terre-Neuve et Labrador, 75, 479

Territoires

Terminologie, 19

Territoires du Nord-Ouest, 77

Testament

Fiducie, 217

Vérification, 53

Titre

Voir **Biens personnels, Biens réels, Enregistrement des titres**

Titulaire de charge publique

Fiducie personnelle, 212

Traité d'Utrecht, 65

Transaction immobilière

Proprietary estoppel, 164

Transport maritime de marchandises

Contrepartie, 327

Droits des tiers, 326

Tribunal

Pouvoir discrétionnaire, 536

Rôle, 289

Voir aussi **Compétence juridictionnelle**

Tribunal étranger

Compétence, 507

Troc, 315

Trouble mental infligé délibérément à autrui,

397, 420, 478

– U –

Union européenne, 284, 506

Bijuridisme, 506

Uniformité des règles, 509

Université de Moncton, 112-113

Université d'Ottawa, 111-113

Université McGill, 113

Usage, 130

Fiducie, 209

Servitude, 145

Usufruit, 137

Nu-propriétaire, 140

Utilitarisme, 288

– V –

Vacarius, 45

Vente

Intérêt futur, 139

Vie privée (protection), 479-483

Violence conjugale

Féminisme, 105

Nouveau délit, 487

Violence familiale, 478

Voie de fait, 106, 394, 396, 418, 478

Appréhension, 418

Imminence, 418

Volenti non fit injuria, 465